



ORADEA-MARE (N. VÁRAD)

10 decembrie st. v.

22 decembrie st. n.

Ese in fiecare duminică

Redacțiunea:
Strada principală 375 a.

Nr. 50.

ANUL XXXI.

1895.

Pretul pe un an 10 fl.

Pe $\frac{1}{3}$ de an 5 fl.

Pe $\frac{1}{4}$ de an 2 fl. 70 cr.

Pentru Rmânia pe an 25 lei

F r i c a.

(Urmare.)

Da, dar cu ce să ne dovedești dumneata, că ai fost până la turc?... Să ne aduci un nasture de la tunica harapului, se grăbi să adauge colonelul, inspirat.

— Par că déca-o vré el, nu găsește destui nasturi turcești pe la soldații noștri, ȳise generalul. Nu ești fericit în inspirații, colonelule! Eu, déca e vorba aşă, propui să ne aducă un nasture cu o bucată de postav din tunica harapului, pentru ca mâne să mergem să-l controlăm, adause, uitându-se pe fură la colonel.

Toți cei de față începură a ride.

— Primesc, primesc, ȳise colonelul îbindu-și pînjenii unul de altul, primesc.

La intîiul atac al Griviței, remăsesese, de la o eșire a Turcilor, pe locul chiar unde se ciocnise armatele, un mort, care de o săptămână așteptă mereu să fie îngropat, și nu-l mai îngropă nimeni. Printr'un fel de tăcută înțelegere, atât Turcii cât și Români, considerau locul acela ca neutru. Tăbăriji pe o rovină secă, al cărei mal despre Turci era nalt, iar cestalalt mai jos, soldații români puteau, strecurându-se pe sub mal, să ajungă până la harapul mort;

dar nimeni nu se simția dispus, singur, să împlină o faptă creștinescă ca aceasta, cătră un păgân, care mai era și harap, adecă negru, buzat și slut. Se ȳcie căt de sîlbatec și de crud se face omul când primejdia îi amenință la fiește-ce minut esistența lui personală.

— Un harap!... Cui ce-i pasă de stârvul unui dușman.

Ceea ce-i făcea inse să le pese, era faptul că, în urma căldurilor de august, cadavrul incepuse să se descompuie, și ori de câte ori bătea vîntul dintr'acolo, veniau niște adieri grozav de miroștore. Avant-posturile mai cu sémă suferiau reu de tot.

Despre acest harap era vorba și asupra lui se făcu prinsoarea.

Căpitanul trebuia să se ducă prin câmp deschis până la el și să aducă un semn. I se ingăduia o simplă lanternă, inchisă pe totă fețele, care la trebuință se putea deschide pe o latură seu prin fund.

După câteva minute Pagat era înșeuat, și căpitanul Bogdan încalecă în tăcere, punându-și doue rînduri de pistole în coburii șelei. Generalul Cr. ești în ușa cortului.

— Faci copilării Bogdane. De la primul pas vîd, că ȳi-ai pierdut cumpătu. Unde pleci fără lozincă? Până să ajungi la Turci, te omorâ sentinelele tale ca pe un puiu de curcă. Lozinca e Grivița nös-tră.



O FRUMUȘEȚE DIN HAREM.

— Multumesc, domnule general, dîse el simplu, și plecă.

Căpitânul Dan Bogdan eră un militar ca mai toți militarii din lume. — Ca poziție socială ținea de una din cele mai neaoșe familii românești, din familia Bogdăneștilor. Bogat, dar cheltuitor peste margini, mâncase vre-o trei moșteniri, și acuma se găsiă la a patra cîronomie: a mătușei sale Ghika. Intrat în armată de bună voie, și fără alte studii speciale decât o nespusă poftă de a tărăi sabia, eră cunoscut pentru duelurile, amururile și spiritul seu, fără cultivat în generalități și forțe mușcător.

Ca parte fizică, eră un bărbat de vre-o 35 de ani, smead, d'o statură mijlocie, cu niște ochi albaștri plini de viață, cu două caerei sub nas, cari păreau amenință la fiește-ce moment linisteia turcilor, ridând lesne, suprându-se și mai lesne și mănuind armele în perfecție.

Ca parte morală, situația i se poate resumă în câteva cuvinte: iertător mult pentru sine și adesea ori și pentru alții, când speră, că să o aibă și iertat la rîndul lui de dînsii. Amoresat în permanență și cu gust. Sentimental fără afectație și, lucru de admirat, poet, dar poet cu supape: avea un dar nespus de a se pune în cutare și cunoscute situație psihologică, după cum interesele sale momentane reclamau. Făcuse și versuri, unele chiar bunicele, la diseritele și nenumăratele păruchi de ochi, cari îi săgetaseră inima în lunga sa carieră de amoresat. — Mai pe scurt un soldat, cu toate calitățile și cusururile meseriei aceștia.

Dan Bogdan ești din rađa taberei la pas și se îndreptă spre locul unde eră cadavrul.

Năptea adâncă și negră îl înghiță incetul cu incetul în păturile sale. La intervale aproape măsurate, aceeaș intrebare se repetă, aspră și galăgiösă.

— Cine-i? ...

E adevărat, că de la prima sentinelă ce întâlni în avant-posturi, Bogdan își perdiu socotela.

— Cine-i? intrebă sentinelă, cu acea esagerare a glasului, care dovedește că omul e singur și-i e frică.

Bogdan crede că cuviință să nu facă sgomot.

— Sssit... om bun, respunse el incet.

— Cine-i, intrebă sentinelă încă odată și mai aspru.

— Eu mă leat.

— Cine ești tu?... Innăpoi că trag.

La acăstă vorbă căpitânul se încurcă de tot. Nu șiu ce să respondă, ca să încredințeze pe sentinelă că nu e spion. I se impiedică limba, gângâvia și în mai puțin de o secundă se vede mort ca toți morții străpuns de colo până colo de un glonț.

In adevăr, sentinelă, după a treia intrebare, trase.

— Pagat scutură puțin din cap, iar căpitânul simți căldura glonțului, care trecu tocmai pe deasupra urechilor calului. În sfîrșit i se deslegă limba.

— Ce măi, ai innebunit? Vrei să me omori?

— Innăpoi că trag a două óră, dîse sentinelă. Și în adevăr căpitânul audî camera pușcii cum se mișcă sub mâna grăbită a soldatului.

— Măi soldat, eu sunt căpitânul Bogdan măi... .

— Ei, păi decă ești don căpitân dă lozinca...

— Grivița noastră, dîse Bogdan sărind în sus de pe řea. S'o ia dracu c'o uităsem.

— Ei, păi aşă veđi! Acum poftim... Eu nu șiu, adăogă soldatul incet, trag cu pușca măcar să fie tata.

Mergînd mai departe, Bogdan se grăbi să rostească lozinca cu multă conștiință or de câte ori îl opriă vre-o sentinelă.

Calul mergea la pas, cu indemânare și cu grija, ca un om. Eră un vechiu tovarăș de tinerețe al căpitânului. Picioarele subțiri și formele delicate ale lui Pagat fuseseră de multe ori mai vinovate decât ochii și mustățile stăpânului seu, față cu secul slab. Pagat, cu său fără Bogdan pe el, eră tot Pagat. Bogdan înse fără de Pagat, eră altul.

Si cum se duceau ei, tăcuți și singuri, aşă par că îl apucă pe stăpân o milă și o dragoste de cal, că se plecă puțin pe gâtul lui și-i prinse grumazul în brațe, lipindu-și obrazul de căma lui și măngăindu-l incet:

— Măi Pagat măi, măi boerule măi!... că tare mai ești cu minte și frumos!

Iar mai departe, înainte-le apăsă pe intinderea spațiului greutatea de plumb a intunericului, cu atâtă putere, încât formele dispărînd cu desevîrsire, ochiul remânea inchis. Fără voie, privirea se ridică spre cer. Cele trei patru constelații cunoscute, carul, cloșca cu pui, herăstrăul, păreau mai apropiate și mai prietenosă. Nimeni nu le cunoșcea mai bine decât căpitânul, fiind că nimeni nu tremurase sub balcoane mai mult decât dînsul, și așteptând să se ivescă iubita, adesea-ori certe în liniele cerului sentinelă dragostei sale.

— Décă astă-sără carul o fi cu oiștea în sus, me iubeșce; décă nu, me înșelă.

Si Domne aperă, décă se 'ntemplă să fie carul în séra acea cu oiștea 'n jos

Iar de astă-dată nu se uită tocmai mult de tot pe cer, fiind că-l neliniștiat cele de pe pămînt.

In fund de tot, spre fortul turcesc, apărea din când în când lumina vre unei descărăcaturi de pușcă, iar huetul se perdea în vale, fără să mișce pe nimeni. Totă lumea eră aşă de deprinsă cu glonțele și cu pulsarea de tun, încât niște biete impușcături singuratic erau considerate ca hămătitul unui câne, invetăt să latre totă năptea.

— Ișii fac și ei coraj săracii, diceau soldații noștri din avant-posturi.

Pe când mergea astfel căpitânul, audî pe cineva vorbind la căță-va pași de dînsu. Mâna opri, fără voia lui, frêul calului.

— Cine-i acolo? — intrebă el.

— Cine-i? i se respunse aspru și indesat.

— Grivița noastră.

— Poftim de treci, dîseră soldații óre-cum liniștiți.

Lui Bogdan i se pără că aude ronjăitul unui cal care pașce.

— Din ce armă sunteți voi, bre flăcăi.

— Din a cavaleriei; da ce poftesci.

— Cavalerie ori călărași.

— Ba!... călărași.

— Ce regiment bre?

— Al treilea, respunse soldatul greoiu.

— Ce escadron? intrebă Bogdan repede.

— Al doilea, don căpitân Bogdan? da ce poftesci?

Atunci Bogdan audî pe celalalt soldat, care vorbia incet cestuiulalt:

— Măi, e don căpitân.

— Ia tacă bre, nu fi copil.

(Va urmă.)

DUILIU ZAMFIRESCU.

De la sate.

Ieri eram fără de voie, ca și vremea cea de afară,
Mi-ar fi trebuit liniște și mi-ar fi trebuit iară —
Pacea care n'am în suflet, și o mie de-alte lucruri
Ce-mi lipsau și fără care nu poți să te mai imbucuri;
Și nerăsta când me rede că-s aşă, me lasă 'n pace,
Sci că numai carteasă singur și singurătatea-mi place —
Și-adâncit în altă lume de iluzii și imagini
Îmi petrec acestea clipe de dureri fără de margini.

Inse 'n lumea cea reală căte nu vin înainte
Să din visuri te deșteptă — datoria mai naințe...
Să cum stam la măsă singur — iată numai Rad Cimpoi,
Că s'a 'nfuriat în casă și că-mi slă de dinapoi
Să incepe cu sfîrșit: »că-i un om fără noroc,
Că cum șciu lui nu-i remase din părțini un pas de loc —
Să-acum șede 'ntre hotără în hurubă în pămînt
Să că i-a murit copila și să merg să o 'nmormînt;
Ca stricat ușa hurubii și-a făcut-o copărșeu
Să câmeșă lui de prasnic o-a 'ntins pe obrazul seu.
Să să ostenești părinte! să-o 'ngropăm că ți-oi plăti,
Ori-ți roi lucră la vîră căte dile rei poftă,
Acum n'am nici o putere, nu-i de lucru și 'n hotar
Iernea fără milă ninge și imprăștie amar;
Să spuncă-mi plâng pe valră și nerăsta-mi zace 'n pat
Bolnavă acum de-o lună, și mălaiul să'o gătăt —
Să-acum și ușa hurubii o-am făcut-o copărșeu,
Pare că reul din lume l'am făcutu-l numai eu.
Să să ostenești părinte! să-o 'ngropăm că ți-oi plăti
Ori-ți roi lucră la vîră căte dile rei poftă,
Acum n'am dragă putere —

Deșteptat, cantă înapoi —

Cu privirea rătăcită sta 'nainte-mi Rad Cimpoi;
Cum ai venit tu aici — îl întreb? — »Să-mi ierți
părinte!
Am venit vedi-mi năcasul, și-am o mare rugămintă
Că mi-a murit o copilă, să-o 'ngropăm că ți-oi plăti
Ori-ți roi lucră la vîră căte dile rei poftă,
Acum n'am nici o putere. —

Să pornim, e frig afară
Să ne ducem până ce-ajungem la huruba 'ntre hotără,
Un pustiu eră 'mpregiună-i, nici un arbor, nici un pom,
Ca să-ți spue că în prejma-i ar trăti suflet de om.
Să huruba dâmve sfinte! și 'n hurubă ce amar
Lipsa, crivețul și iernea șuerău ca și 'n hotar —
Cât a fost rugă de lungă, toti plângăeau, nu după mărtă,
Vai! pe om ale lui gânduri tot la starea lui îl pără,
Copiii plângăeau de fome și de frig și de neroi,
Mama plângăea de durere, și plângăea și Rad Cimpoi —
Numai mărtă sta 'n liniște ca și după lupte grele,
Ea eră-acum fericită că a scăpat de-atașea reie:
Să am dusu-o la grăpă, și-am scoborit-o 'n mormînt,
Bietul Radul numai singur o 'nrăhi cu pămînt —
Să cum nu mai plângăeau nimeni, me cuprinse un
fior

Să 'ncepur să-mi curgă lacremi și să plâng pe mărtă lor.
Da! e tristă viața-acesta, șciu inse că 'n acea seră
Lipsa, crivețul și iernea au durmit în drum afară;
Ca huruba-avea iar ușă, și pe măsă-o bucatură
Să 'n cuptor un vrav de lemn ce imprăștiau căldura.

V. B. MUNTEANU.

Sluga impăratului.

(Poveste poporala din Davideni.)

Na fost odată o cătană, care a slugit doispredece
ani impăratului și gătind slujba s'a pornit acasă,
dară acasă el n'avea ce să facă. S'a intors ina-
poi la impăratul și i-a ăis:

— Prea luminate impărate, eu n'am nici un fel
de lucru, de aceea am venit indărăt, ca să-mi dai
vr'o slujbă ceva.

Da impăratul ii ăise: Altă slujbă n'am decât ca
să-mi pașci döră oile.

Și aşă a căpătat el slujbă.

Da impăratul i-a spus, că tōte oile să i le aducă
séra acasă, că de nu, apoi i-a tăiat capul și l'a pune
intr'un par de lângă curte.

Slobodind el oile intr'o diminetă, atâta le-a văzut,
cât au eșit din ocol, după aceea nu le-a mai văzut.
Întemplându-i-se lui aşă ceva, s'a oprit pe-o cărare și
a inceput a plângă și tot plângăea bietul, că el șciea că
morteală il așteptă.

Dară vine-o babă și-i ăise: „Da ce plângi tu
băete?“

Da el ii spune tōte din fir în păr.

Atunci baba i-a ăis: „Nu plângă, stăi aici pe că-
rare și oile or veni.“

Și venind oile séra, el a ședut pe un berbece, s'a
pornit acasă ducând tōte oile impăratului.

Impăratul avea tri fete, doue din ele erau logodite.
Impăratul le-a ăis, că ele să ducă slugei de mâncare,
dară fetele cele logodite se rușinău ca să mărgă
să-i ducă de mâncare. S'a dus fata cea mai mică și
i-a dus mâncare și ducându-i s'a intors iară la curte.

Sluga, după ce a mâncat, s'a culcat la odihnă și
de diminetă s'a sculat, a incălcăt pe berbece și s'a
dus prin codrii, prin văi, amu pe unde șciea berbecele
și ajungând ei la o poiană intr'o pădure, au aflat un
grajd de aur. Berbecele a descuiet grajdul cu cörnele
și a intrat acolo și după dênsul tōte oile. Ele au intrat
in ierbă de mătasă până la brâu. Primblându-se sluga
incocă și in colo, dă de un grajd mic. El cată, da a-
colo este un cal de argint. El i-a turnat înainte un
braț de fén de mătasă, ca să mânânce.

Da calul l'a întrebat: „Ce vrei, ca să-ți dau pen-
tru asta binefacere?“

— Eu nu vreau nici un fel de bine: putere am,
arme am.

Tu ești tot prost — ii ăise calul — smulge
un păr din cămașa mea și-l ține lângă tine și când î-a
trebui ceva greu, gândește la mine și pe loc oii
lângă tine.

El a făcut precum i-a ăis calul. A incuet grajdul
cel mic înăpoli, cum era mai nainte, și uitându-se in-
cocă și incolă zărește pe ușe o flóre de argint aşă de
frumosă, că-ți luă ochii de frumosă ce era. El a rupt-o
și așteptând până 'n seră s'a suit pe berbece și a eșit
din grajdul cel mare de argint. Berbecele a incuet ușa
înăpoli aşă cum era. Si sluga a venit séra la impăratul
cu tōte oile. I le-a dat la mână tōte, apoi ducându-se
in bucătărie, ca să mânânce, a pus flórea cea de ar-
gint pe măsă denaintea lui și sta aşă uitându-se la
dênsa. Fata impăratului i-a dus măncare și văzând fló-
rea cea de argint, a cerut-o ca să i-o deie ei.

El a ăis: „Ieș-o și te du“.

Fata impăratului s'a cam mânăt, că el a ăis: ie
flórea și te du și n'a vrut să vorbescă mai mult cu dênsa.

O privire de dragoste dintr'un ochiu de temee
frumos și nepătit, este o rađă a cerului, ce pătrunde
in adâncul sufletului.

Benzel Sternau.

A doua și tot a ședut el pe acelaș berbece și a ajuns la un grajd de aur. În acel grajd a aflat el și un cal de aur și a grigit de dênsul tot aşă ca și de cel de argint. După aceea și-a luat un pér din cîma calului și tot-oată o flórea de aur, ce a găsit-o pe ușa grajdului, și ședînd pe berbece săra s-a intors acasă, a dat oile la mâna impératului, a pus flóarea cea de aur pe mésă și așteptă mâncarea.

Fata impératului i-a adus mâncarea și vădînd flóarea cea de aur pe mésă, a cerut-o de la dênsul.

Iară el a șis: „Îe-ți flóarea și du-te“.

Ea și-a luat flóarea și s-a dus.

Sluga a mânca și apoi s-a culcat, ca să dörmă. Diminéță s-a sculat și a ședut pe berbece și mergend, a ajuns la un grajd de pétră scumpă. Berbecele a deschis ușa cu cîrnele și au intrat oile și el acolo. Oile s-au dat indata-mare la păscut. Da sluga a găsit un grăduț mic și acolo eră un cal de pétră scumpă. El a intrat acolo, a adăpat calul și i-a dat de mâncare.

Da calul l'a intrebat: „Ce bine vrei de la mine, pentru că mi-ai făcut una ca asta?“

El ii respunde: „Nu vreau nimică, putere am, arme am“.

— Tu ești tot prost: ia smulge un pér din coma mea și când î-a pică greu, să gândeșci la mine și pe loc où fi lângă tine.

El a făcut cum i-a spus calul, a incuet după aceea grăduțul cel mic și a luat de pe ușa lui o flóarea de pétră scumpă, o flóare aşă de frumosă, că de-abia te puteai uită la dênsa. Si apoi a ședut pe berbece și a venit acasă. Cătanele au numărat oile și erau tóte. El după aceea a mers în bucătărie, a pus flóarea cea de pétră scumpă pe mésă și așteptă ca să-i aducă mâncarea.

Venind tot fata cea mai mică cu mâncarea, i-a pus-o înaintea lui și când a vădut flóarea cea de pétră scumpă, nu l'a mai intrebat nimică despre dênsa, ci a luat-o și s-a dus cu dênsa.

In scurtă vreme după aceea au făcut cătanile și alți ómeni un deal de steclă după porunca impératului.

După aceea a șis impératul fetei sale celei mai mici să se sue pe dealul de steclă și să steie acolo și cine s'a află, ca să pótă sări cu calul mai sus decât vîrful dealului, acela a luă pe fata lui de soție.

Amú erau tóte gata. S'au strîns feciori de oficeri, de preoți, de baroni, și nime nu putea sări deasupra dealului. Atunci catana adeca sluga impératului a luat pérul calului de argint și a gândit la cal și calul indata eră lângă dênsul și a dat imbrăcămintea de tot de argint. Si când a mers el la dealul de steclă ca să sară cu calul, l'a intrebat ist din urmă: Să sar mai sus decât dealul?

Da el i-a șis: „Nu, mai jos“.

Si iudată a incungiurat el curtea impératului de tri-ori cu calul și după aceea a sărit o țiră mai jos decum sta fata impératului.

A doua și s'au strîns iară fel de fel de domni cu cai, ca să pótă sări la vîrful dealului, dar nici unul n'a sărit până sus.

Da sluga vine amú cu calul cel de aur și eră tot cu aur imbrăcat și apropiindu-se de deal, calul l'a intrebat, ori să sară mai sus decât fata impératului.

El i-a șis: „Sari aşă, ca să fim asemene de sus cu fata impératului“.

Calul a sărit aşă, cum i-a șis el.

A treia și s'au strîns o mulțime încă mai mare de tot felul de cavaleri, și nu putea nime să sară.

Atunci sluga a gândit la calul de pétră scumpă și acesta indata a fost lângă dênsul. Amú a pornit sluga la dealul de steclă.

Calul l'a intrebat: Vrei să sar mai sus decât dealul?

Da el a șis: Sari mai sus decât dealul, și indata i-a dat tri pinteni calului și calul fugiă ca fulgerul și, incungiurând de tri-ori curtea impératului, a sărit mult mai sus decât dealul de steclă, a incungiurat fata impératului de tri-ori, i-a luat inelul, iară ea i-a făcut un semn pe pept — o cruciuliță, și el după aceea indata s'a făcut nevăđut.

Impératul tare s'a supărăt, pentru că nu șciea, cine-i acela ce a sărit până pe vîrful dealului și de aceea a poruncit slugilor sale să mărgă în lumea mare și largă și să-l cete de-alungul și de-acurmeđișul până ce l'or găsi și l'or aduce la curte.

Așă s'a imprășciet care incotro în tóte părțile lumii și nicăire, unde numai străbatea piciorul lor, nu puteau da de cel ce a sărit cu calul, macar să fi făcut ei ori-ce. Așă mergend de la o casă la alta, de la un bordeiu la altul, le-au scormonit și cociobăit pe tóte, dară degéba, că nu-l putea nime găsi și gata, par că eră lucru ciudat. Pe urmă după ce au cutrierat ei tóta lumea, au auns și 'n bucătăria impératului și cătând prin tóte unghierile de-ménunțelul dau de cel cu pricina adepă de sluga, ce a sărit mai sus decât vîrful dealului. Da la dênsul au mai găsit ei inelul fetei impératului și semnul crucei pe peptul lui.

Atunci l'au luat cu nepusă 'n mésă, l'au dus la impératul, l'au imbrăcat în strialele cele mai frumosé și strălucite impărăteșci, iar impératul i-a dat fata și s'a dat să-i facă nuntă, de să-i mărgă veste 'n lume. La nunta ceea erau fel de fel de mâncări și băuturi, unele mai bune și mai gustose decât altele. Erau găini fripte, carne de óie, de cărlan, de țapi, de vacă și de selbătăcime, mai eră slănină, peșce, galușce aşă de bune, de se topiau în gură, cari nu trebuiă să le mestici cu dinții, că singure se alunecau pe gât în jos... da pânea de săcară și de grâu! ea eră aşă de albă, că par că eră făcută din omět. Dintr'atâtea mâncări și băuturi nu șcieam — intemplându-me și eu pe-acolo — de cari să me prind mai intēiu. Le-aș fi inghițit pe tóte de odată cu ochii și cu gura. Am mâncaț cât dece. Pe urmă după tóte m'am făcut pe drum spre spre casă, dară mi-am luat și-o bucată de slănină cu pâne, ca flămândind din intemplare să am ce mâncă. N'am mers tocmai mult și slănila eră încă ferbinte și numai ce văd spre marea mea mirare, că de la o bucată de drum prinde a me duré la inimă și a me stringe fómea. Vădend eu că mi se 'ntunecă pe 'ncetul óchii și-mi slăbesc puterile de flămând ce eram, me și apuc de mâncat și bag gróznic în gură cu amêndoue mânilile, aşă molfăiam la slănila de par că n'am fost imbucat nimică de tri ani și tri qile, da un om ce l'am intēlnit tocmai atuncea, tot cerea să-i dau și lui să guste ceva.

— Măi omule, dă-mi pace — și șis eu.

Da el: Dă-mi și mie...

— Măi omule, dă-mi bună pace...!

Da el: Dă-mi și mie...

— Măi omule, dă-mi pace, că te-oi păli că slănila ferbinte drept în față...

Da el: Dă-mi, că plang...



Micul pictor.

— Măi omule, iacă se string ómenii pe lângă noi . . . nu fi obrasnic . . . lasă-me să mânânc . . .

Da el: Obrasnicul mânâncă prasnicul . . . dă-mi . . .

Atunci el săcă cu slănina trose în ochi la dênsul . . . Na ai . . . amú mânâncă prasnicul . . .

El atunci începe a plângere strigând: Vai . . . vai . . . mi-o fript ochiul . . . vai . . . me dore . . . is gata . . . vai . . . nu văd nimică . . .

Așă se văeră el, de-ți eră mai mare mila . . .

În apropierea celui cu pătania eră un tiner, un hoțoman, ce să făcea tare cuminte și eră fudul de nu-i ajungeai cu prajina pe la nas . . . el socotia că nu-i nime pe lume așă de invățat ca dênsul . . . dară s'a intîmplat, că stând el așă și ret cum eră în mintea lui nu departe, i-a sărit slănina de la cel cu ochiul fript, drept în nas, i l'a infierbintat și i l'a turtit . . .

Toți ómenii s'au fost adunat pe lângă ei amendoi . . . unii rîdeau de dênsii, alții se uitau chioriș la ei, alții iară și luau în batjocură . . . și așă vedeți dumnia vostre, a remas unul chior, iară altul cu un nas ca un ou de pasere până 'n diua de ađi . . .

I. V. PĂSCAN.



Amicei mele M. D. St.

Dar nu simteșci, ce dulce-i plânsul ?
Dör lacremile tale s rouă,
Ce-ți vérsă 'n piept putere nouă
Când suferi jalnic pentru dênsul ?

Dar fără lacrimi déca-i plângé
Și fără s'aibi tu pentru cine,
Cum plângé suslul în mine,
E dragă, viéja a și-o stingé.

Căci dragul teu cum o să-ți stergă
Din ochii-li lacrima cu milă,
Când șci-va el c'ai plâns, copila ;
Dar pe min' ciu' să me 'ntelégă ? . . .

ELENA DIN ARDEAL.



Cugetări.

Spiritul militar e o plantă nobilă care trebuie în toldaina cultivată cu dorință să nu-i vezi nici odată ródele.

*
Prietenii noștri, în general, se măhnesc de nenorocirile noastre și se bucură de prostile noastre.

*
Ómenii cari nu fac nimic, n'au vreme pentru ori ce.

*
O nenorocire mică, e ca și un noroc; nenorocirile cele mici sunt altoiul celor mari.

*
Vorba lungă la bêtărî și femei, e o resbunare neconscientă că nu mai pot face nimic.

*
Corupținea socială e ca și marea; ea poate să caștige în întindere fără să inceteze de-a fi tot așa de adâncă.

Mórtea betivului.

Schiță de Dickens.

(Urmare și fine.)

Găi coperis să me ascund — respunse fiul — Amie imi merge reu; atâtă e destul. Décă m'or prinde, me spenzeră de sigur. Am venit pitulându-me să nu știe nime.

— Vrei să dici c'ai omorit și ai jefuit, — întrebă părintele.

— Da, respunse fiul. Te surprinde asta pe tine tată? El a căutat firm în fața tată-so, dar acesta și-a intors privirea.

— Unde-s frații tei? — întrebă după o pauză lungă bêtărul.

— Unde-s ei acuma, nu te mai conturbă; John s'a dus în America, iar Henry e mort.

— Mort — dise părintele tresăriind.

— Mort — respunse tinerul. El a murit în brațele mele impușcat ca un câne de un persecutor. A picat amețit pe spate în brațele mele până când sângele lui cald mi-a roșit mâinile. Curgea din el sângele ca apa. Eră slab și acea il orbiă, dar totuș se târăia în ierbă pe genunchi și se rugă la Dăeu, ca décă mama sa va fi în cer, să se róge pentru pardonarea fratelui celui mai mic, dleñend: „Eram copilul ei favorit. Me bucur și acuma că décasă eram cel mai mic și ini-muța mi se rupea, ingenuunchiam la patul ei și mulțumiam lui Dăeu că m'a făcut așă de drag ei și că nici odată nu i-am dat motiv să se supere pe mine.“ Oh! Will, pentru ce s'a dus ea și tatăl a remas? „Acestea au fost cuvintele lui din urmă. Fă din ei ce poți mai bun, a dis mama odiniorră cătră tine. Tu l'ai lovit mort de beat peste față și noi diminéta am fugit, — și acestea e capetul lui.

Fata plângea tare, iar tatăl se legăna cu côtele pe genunchi.

— Décă m'or prinde — dise mai departe tinerul, m'or spenzeră pentru omorul acela. Inse ei nu me pot spionă aici fără ajutorul teu, tată. Me tem că tu pentru nimica me dai pe mâna lor, dar décă n'o faci, eu remân aici până când mi s'a da ocazie să fug din térră.

Doue dile intregi a remas tustrei în odaia lor fără de a se elăti. În a treia séra, fata s'a inbolnăvit și mai tare, iar codrul de pâne s'a sfărșit. Eră neapărat trebuință să mérghă careva în oraș; fata eră prea slabă de mers, și așă tatăl s'a dus odată cu năpte. El a cumpărat niște lécuri pentru fată și a mai cerșit cășiva bănuți pe stradă. Mergând cătră casă, a mai căștigat cășiva cruceri pentru ținerea unui cal și așă s'a intors cu destui bani ca să suplinescă lipsele cele mai mari pe 2–3 dile. El a trebuit să tréce înse pe lângă o crășmă. Mai intei a tăndălit un pic pe lângă ușe, după acea a plecat mai departe, — dar iară s'a înturnat și în fine a intrat. Doi ómeni pe cari el nu i-a observat sta la pândă. Aceia erau ajunși la punctul ca să se lase de căutat mai departe, când zăpăcélă lui le-au atras iară atenționea și așă au intrat indată după el în ospătărie.

— Trebuie să bei cu mine maiestrule, — dise unul dintre cei doi oferindu-i un pocal de vinars. — Si cu mine, dise al doilea umplându-i indată pocalul cum l'a golit.

El se cugetă la copiii lui flămândi și la pericolul feciorului, dar acea nu-i nimic pentru un bător. El bea căci mintea lui îl iertă.

— E rece năpteoa asta — i-a șoptit unul dintre detectivi la ureche, când acesta de la o vreme s'a întunat la ducă, spesând jumătate din bani pe vinars. „Asta e năpteoa cea adevărată pentru spionarea noastră — i șopti celalalt.

— Mai șezi încă — țise unul, carele a vorbit mai întîiu, imbutușând pe bețivul nostru într'un corn, — noi am văzut bine pe strengarul cel tiner... Am venit să-i spunem că tot e bine acuma, dar nu l'am putut află, pentru că a fugit.

— Dar nu-i lucru deosebit, de ore-ce io nu-mi aduc aminte să-l fi cunoscut vre-o dată, de când a venit în Londra.

— De bună semnă nu, — respunse tatăl.

Ömenii doi au schimbat ochiade la olătă.

— Este o corabie acolo din jos, care o să plece la međul nopții, decă creșce apa — urmă vorbitorul cel dintîiu — și noi să-l ajutăm să plece. Își va luă un nume fals și vom plăti biletul pentru el.

— E un noroc mare că ne-am întîlnit.

— In adevăr — țise al doilea.

— Noroc de frunte, — țise cel prim cu un semn cătră companionul seu.

— Mare noroc adaugă al doilea, făcând semn că și când n'ar înțelege.

— Iute înc'un pocal — țise cel dintîiu și peste 5 minute părintele fără voia sa și-a liserat fețorul în mâinile călăului.

Inceput și greu le trecea timpul la copiii ascunși în locuința lor miserabilă și tot ascultând la tóte sunetele. De la o vreme niște pași grei s'au audit pe trepte, cari s'au apropiat de ușe, — au atins incuietórea și părintele a intrat în casă.

Fata a văzut că-i beat și i-a eșit în cale cu luminarea; a remas înse indată uimită și esclamând a picatjos fără cunoștință. I s'a părut că vede niște umbre strâne pe ambăt, — cari indată au străbătut în casă, au prins fețorul și i-au pus ferele pe mâni.

— Fórte ușor am reușit, — a țis unul cătră soțu-so, mulțămită bătrânlui. Ridică fata Tom și haida. Nu-ți foloseșe nimica sbieratul, fetițo. Tóte au trecut acum... Lui ni i se mai poate ajută.

Tinerul a stat nișel lângă soru-sa și după acea s'a intors înfuriat cătră tată-so, care sta rădămat de părete și se uită stupid la ei.

— Auđi tată, — țise fețorul într'un ton carele a făcut pe bătrânorul să tresără: „sâangele frate-meu și al meu să pice pe capul teu. Nici odată n'ai avut vre-o cautătură părințescă pentru noi, nici cuvinte bune. Nici odată nu te voi uita. Mori când vrei și cum vrei, eu nu voiesc să mai șieu de tine nimic. Vorbesc acum că un om mort și te fac atent tată că, tocmai aşă de sigur precum vei sta tu odată înaintea părintelui cresc, tocmai aşă vor fi și copiii tei de față, cari vor strigă sus și tare după răspplată în contra ta.

El și-a rădicat mâinile ferecate într'o atitudine amenințătoare și ficsându-l cu ochii a eșit început din casă și nici el, nici soru-sa n'au mai audit de el nimic pe lumea aceasta.

Când lumina aburósă a dimineații a străbătut în curtea angustă și se incercă să străbată pe ferestă în odaia cea săracă, bețivul s'a trezit din somn și s'a văzut singur în casă. S'a sculat și a căutat în jur de sine. Paturile și obiectele erau tocmai aşă neatinse după cum și-a adus aminte să le fi văzut aseră, — și nici un semn nu se vedea că döră ar mai fi dormit cineva acolo în năpteoa asta. A întrebat pe ceialalți locatari și

pe vecini de fată-sa, dar acestia nici n'au văzut-o, nici n'au mai audit nimic de ea. A căutat mult pe străde după ea și cu deosebire căută în fața tuturor ființelor sădrențoase, döră o intenție, dar tóte au fost inzădar și el să intors desolat și greoiu săra acasă. A mai căutat după ea câteva dile, dar nici o urmă de ea n'a aflat. De la o vreme a inceput de a mai căuta fără speranță. Mult timp și-a mai adus aminte de ea că eră de lucrătoare și că acum să a dus în lume să-si căstige într-alt loc pânea. Ea l'a lăsat să móră singur. Blăstêmând-o călătenia din măsele.

A inceput a-ș cerși pânea de la o pôrtă la alta. Tot bănuțul ce-l căpătă de la ömeni ușori de minte și de a căror bunătate abusă, mergea pe drumul cel vechiu. Un an a trecut peste capul lui. Numai arestaturile i-au mai dat locuință gratuită pe câteva luni. Durmiă pe sub porți, pe la cărămidari și pe unde era cald să a scutit de plòie. Dar în stadiul cel ultim al săraciei, bolnav și fără casă a devenit un bător liniștit. Într'o năpte a picat slab și bolnav la treptele unei porți, cădere astă i-a paralisat picioarele. Fața lui era sarbădă și vinclă, ochii scufundați și suspinurile stupide. Picioarele tremurau sub greutatea corpului și fiori reci il treceau. Acum scene din viéțea lui de mult uitate au inceput a se ivi și a-l tortură.

Se cugetă la timpul când era om fericit, om de ömenie, la giurstările lui de atunci, până când fantomele filor lui morți i se părea că ies din morminte aşă de clar aşă de destins, încât par că le simță și le atingea cu mâna. Priviri de mult uitate i se părea că-l ficsază acum, voici de a morților de demult i se părea că i sună în urechi -- ca clopotele de la țără. Si eră numai singur. Plòia și vîntul il bătea, frigul și fomeata il rodea la inimă.

S'a sculat și și-a tras picioarele slăbite cățiva pași mai nainte. Strada era liniștită și gólă; ömenii pe cari întîlniau aşă tardiu, se spăriau de el, vocea lui trenurătoare și stinsă se perdea în sgomotul vîntului. Iară în treceau fiori reci prin totă făptura și sâangele i se păreau că stă în loc. S'a aşețat pe urmă sub o pôrtă și-a incercat să adormă. Dar somnul fugia de el. Ideile lui alergau departe, de și eră tréz și conștiu de sine.

Acum au inceput a-l cuprinde ilusiunile senine și bine cunoscute ale bețivilor. Era indeștuit, dar nu fericit. Sticla i era la buze și i se părea că stă la o mésă bogat încărcată cu mâncări între prietenii; el îi vedea pe toți și n'avea decât numai să-si intindă mâinile ca să guste din tóte, dar totuș știe că el zace singur într-o stradă deșertă, auđea cum picură de pe coperișuri și simță apropierea morții.

S'a spărat și s'a sculat de frică. I se părea că-și aude vocea proprie prin aier, dar nu știe că ce-i și pentru ce. Auđi gemături! Încădată. Simțirile lui îl părăsia, vorbe neprincipale i alunecă pe buze, încercând să-si rumpă carneala de pe sine. A simțit că se înbolnăvesc și a inceput a strigă după ajutor până când a regușit.

Și-a rădicat capul și se uită de a lungul strădei anguste. S'a văzut aruncat pe uliți și condamnat să umble și și năpte pe căile acestea urite. S-a adus aminte că-a audit înainte cu vre-o cățiva ani de un bețiv aflat singur într'un corn ascuțindu-și cuștul ca să-si strepungă inima cu el, preferind mórtea decât tăvălirea pe strade.

Într-o minută el s'a decis, picioarele lui au căpătat putere și a inceput a cură cătră țermure. Acolo s'a scoborit început pe treptele de lângă podul Waterlov până

la marginea apei. Când a audit pașii patrolei, s'a pitulat într'un corn și nici nu resuflă de frică ca să nu-l observe, până au trecut soldații.

Nici odată n'a bătut inima unui prizonieru pentru vietă și libertate aşă de tare c'acestui prăpădit la prospectul morții. Patrula a trecut aproape de el, dar nu l'a observat și așteptând până ce s'a pierdut tropotul pașilor regulați, s'a scoborit iară precaut și s'a aşedat în umbra lămpei de la pod.

Timpul era favorabil și unde apei la picioarele lui. Plăia a incetat, vîntul a adormit și pentru un moment tot era aşă de liniștit, încât și cel mai mic sgomot s'aușia de pe celalalt țermure; chiar și lovirea undelor de barce s'aușia bine. Riul curgea incet și lenios. Figuri străine și fantastice i se părea c'apar pe apă, cari i fac semne să se apropie. Ochi scânteiori vedea în apă, cari își băteau joc de hesitarea lui până când un murmur afund il imbarbătă înainte. S'a retras călăva pași inapoi, dup'acea s'a repedît desperat și s'a scufundat în unde.

N'au trecut cinci minute și a apărut pe suprafața apei, dar cu ce schimbare mare în timpul acesta scurt, în cugetele și simțurile lui!

Vieță, vieță în ori ce formă, săracie, miserie, răbdări numai morte nu! El se luptă cu apa care se inchidea asupra lui și gemea în agonie de frică. Blăsternul fiului propriu i sună în urechi. Termurile era numai călăva pași de departe și el mai dedia cu picioarele de fund. Brațul intins al unui om l'ar fi scăpat, dar curentul l'a mănat înainte sub picioarele podului unde s'a scufundat de tot. Iară s'a ridicat și s'a luptat pentru vieță un pic. Căsile de pe țermuri, luminile podului pe sub care apa il măna, apa intunecată și norii cari sburau se vedea bine; înc'odată s'a scufundat și înc'odată a apărut pe unde, până când apa îi vijă în urechi și pe urmă l'a inghițit.

Dup'o săptămână apa a aruncat câteva miluri mai înjos un cadavru umflat și desfigurat. Necunoscut și netânguit a fost înmormântat și uitat.

DR. T.

Cugetri.

Un om care-ș negligă reputațunea, e nedemn ca s'o aibă.

*

Déca vrei să faci politică, citeșce șairele de ați; dar, déca vrei să faci filosofie, citeșce șairele din anul trecut.

*

Nu vorbești de reu pe bogăți decât cu dorință ascunsă de a te imbogăti în locul lor.

*

Dumnețeu a pus lucrul ca o sentinelă a virtuții.



Sarah Bernhardt

Poesii populare.

Din comuna Sînd cott. Turda-Arieș.

9
Căte fi lelea frumosă,
Ca hainele n'o apăsă,
Nici aicea, nici acasă,
Pe sub rudă poți pușcă
Și 'n ladă te poți uită,
Că nimica nu-i vedé,
Numai brâu și bîrta,
Și óla cu rumele,
Cu oglinda lângă ele,
Cămeșa din brâu in jos,
Făcută pe grâu frumos,
Cămeșa din brâu in sus,
Făcută pe cucuruz,
Formele de peste cot,
Coboră grâu din pod,

Fodorii de peste mână,
Dărbușe de slănină,
Brătarea de pe la mână,
I trasă pentru fărină.

Haida bade joi séra,
Să ne tragem noi séma,
Din ce ne-a venit sfada;
De-a venit bade din tine,
Ușce-ji-se péna 'n clop,
Ca frunădușă mărului,
Din gura părului;
De-o venit bade din mine,
Ușce-mi-se muruna
Ca frună bujorului,
In fundu isvorului.

Pe dealul cu semenic,
Merge-o pruncă ș-un voinic,
Voinicul merge călare,
Prunca merge pe picioare,
Tot rupendu-și căte-o flóre,
Punend-o pe cingëtore.
Ea din graiu aşă-o grăit,
— Săie-me bade călare,
Nu pot merge pe picioare:
— Mândră, mândruléna mea,
Io călare te-oiu sui,

De mi spune ce mi fi,
Ce i-a fost maica tatii?

Fata-atunci din graiu grăi:

— Nu șieu bade, ce ț-oii fi,
Fi-ț-oii bade sorióră!
— Sorióră nu-mi trebue,
Că surori am căt și flori,
Dar și vere căt și stele!

Ei atâta s'o mustrat,
Până pe deal o 'nserat,
Diminéța s'o sculat,
Flori de rouă-au scuturat
Și pe obrazi s'o spălat.
Prunca o prins a blăstêmă:
— Fire-ai bade de poveste,
Cu căt neam de-al teu mai este.

Culese de.

VASILIU MICUȘAN.

Argintul este bun servitor și un reu stăpân.



SALON.

Scrisori găsite.

Domnule,

Șciu că iți place să te ocupi cu chestiunile psihologice. Ești un visător și un analist. Câte-o dată nu-ți lipsește nici filosofia. Așa pari, în ceea ce scrii. Te citesc.

Fii bun și dă-mi un sfat. Sunt cel mai nenorocit om! *Idealul* meu se mărită cu un maior bătrân și urit. Am pierdut tōte ilusiile!

Me gândesc la mōrle, la eterna pace de sub țărină...

O! ce mare ești tu Schopenhauer!...

Spune-mi ce să fac?

Aștept respuns pe adresa: Polonus, Post-restant.

Tristul meu necunoscut,

Te înșeli: n'ai pierdut tōte ilusiile! Au mai rēmas încă. Si marile nenorociri ne vin din ele. Fără ilusii s'ar trăi aşa de simplu, aşa de liniștit!...

Presupun că n'ai trecut peste doue-deci de ani. Vērsta acăsta e pericolosă, domnule! De obiceiu, între 20–25 ani, inima naufragéză adeseori.

Îmi pare reu că te-ai adresat la mine. Eu nu șciu să dau sfaturi; une-ori nu șciu nici chiar să le primesc.

Dar pentru că m'ai bănuuit filosof și psiholog, după cele ce scriu, firește: urmăză să-ți vorbesc cu vehemență și cu puțin scepticism... imprumutat de la Ernest Renan.

Scriosorea dtale m'a inspăimântat: trebuie să fii în ajunul unui plan de sinucidere. Spune-mi drept: ai citit pe „Werther“?

Si pentru ce vrei să mori? Iubita dtale, — Idealul, cum o numești, — se mărită cu un militar. De sigur, dtă trebuie să fii sărac: vre-un student cu birtul neplătit și trăind într'o mansardă frigurosă și umedă; vre-un farniente cu Magdalene blonde... în cap și inebunind de lipsa unui pahar cu bere; vre-un poet, care face politică și corecturi la diare; vre-un funcționar care viséză în atmosfera prosaică a cancelariilor...

Și voești ca părinții idealului să-și dea fata după dtă?

Serțmanul meu amic!... Intr'un mediu social în care iubirea ar fi temelia căsătoriei, aspirația ta ar fi dréptă; dar în societatea noastră, în care interesul și cînismul tîn locul iubirei, n'ai drept nici să te sinuci, căci vei fi ridicol.

Rousseau mărturisește în „Confesiuni“ că a fost puțin iubit de femei, tocmai pentru că le-a iubit prea mult. Nenorocirea lui Rousseau ar trebui să servescă de experiență multor îndrăgostiți.

Este adeverat că ori-ce tiner viséză un ideal de femeie. Dar cu cât idealul va fi mai frumos, cu atât va fi mai greu să-l afli.

Une-ori iți pare că l'ai găsit; dar pentru a-l cucerî, va trebui să lupti cu multe și grele prejudecări sociale.

De obiceiu, nu triumfi; alte ori iți afli idealul, apoi te decepționezi: a fost artificial. Atunci: lacrimi,

țipete, melancolie, disperare, sinucidere, — un roman întreg!

Ce e de făcut? me întrebî.

Scumpe necunescut, și eu am pierdut idealuri, ca și dtă, dar nu m'am omorit. Cu acăsta se insărcină decepțiiile. Si apoi, sinuciderea nu este un eroism: este o lașitate. Eroii adevărați indură viață aşa cum e. El se revoltă, ei plâng, ei luptă pentru a imbunătăți, dar nu deserteză.

Pe Werther îl plâng, dar nu-l admir.

Si pentru că am renunțat de mult a mai căută idealuri, iubesc tōte femeile.

Ori ce femeie are ceva bun: fie frumusețe, fie cultură, fie delicateță de spirit, fie voluptate, fie virtute, fie bunătate.

Ia de la fiecare ce are bun.

Fii puțin copil cu ele; sincer și gingăș totdauna. Lasă fiecareia căte ceva din sensibilitatea și spiritul teu.

Încântă-le; nu le uită; nu fii ingrat cu ele; nu le vorbi nici odată de reu; inspiră-le incredere și sentimente nobile.

Fugi totdauna de cele cari își tarifează sărutările.

Ori ce s'ar dice: femeia remâne eternul farmec al vieții.

Les morts ne sont jaloux, dans leur paix solitaire.

Que du murmure des baisers.

dice poetul Haraucourt.

Si adu-ți aminte că blasatul Musset a mărturisit, în ora morții, că ar fi iubit și a doue-spre-decea oră.

Craiova, 1890.

TRAIAN DEMETRESCU.

Ilustrațiiile din nr. acesta.

O frumusețe de harem. Femeile în Turcia nu prea sunt cunoscute, căci ele numai arareori se pot vedea pe stradele său în locuri publice. Dar toți aceia cari au avut ocazia să le vădă în casele lor, sunt încântați de frumusețea lor. Ceea ce privește calitățile lor intelectuale, acelea sunt mai restrinse. Costumele lor pitorești, menite să frumuseței un lustru, contribue mult la nuanțarea și redare grației ce înfățișeză. Portretul din fruntea foii noastre reprezintă o femeie din harem, copiat după tabloul lui R. Armant.

Micul pictor. Copilul a ajuns în atelierul tatăneșo, un pictor, care tocmai se duse de acasă. Acolo el găsi un tablou început, care îl plăcea foarte. Se urcă pe scaun, luă în mâna penelul și apucă să continueze lucru început. Ore ce-o fi să tată-so cînd s'a întors acasă! ?

Sarah Bernhardt. De multe ori s'a scris în foia noastră despre renomata tragediană franceză Sarah Bernhardt. În numerul presintă i publicăm și portretul.

LITERATURĂ și ARTE.

Academia Română a ținut vineri la 1|13 decembrie ședință publică. Cu astă ocazie s'au făcut următoarele comunicări: Dl dr. V. Babeș: „Resultate

experimentală asupra seroterapiei tuberculozei"; dl D. C. Ollanescu: „O pagină din istoria teatrului“.

Sofia Paleolog și Domnița Olena. Dl Alessandru Papadopol-Calimach, membru al Academiei Române, a publicat de curând în Analele Academiei și de acolo în broșură separată o nouă lucrare, intitulată: „Sofia Paleolog“ nepoata împăratului Constantin XII Paleolog și „Domnița Olena“, fiica Domnului Moldovei Stefan cel-mare“. Precum arată și titlul, aceasta lucrare tratează un subiect istoric foarte interesant. Autorul a desvoltat-o cu multă știință și într-o formă plăcută la citit. Prețul 1 leu 60 bani.

Compas Românesc. Dl Petra-Petrescu, cassar la filiala din Brașov a „Albinel“ din Sibiu, a sesă și pentru anul 1895 publicația sa: „Compas Românesc“ anuar finanțiar, care conține date statistice asupra institutelor române de bani, apoi Legea comercială, partea I, despre comercianți și societățile comerciale. Compasul acesta ne infășeză activitatea institutelor noastre de bani în anul 1894, conform bilanțelor prezintate la adunările generale din primăvara trecută. Numerul acestora la sfîrșitul anului 1894 a fost 45; de atunci s-au mai înființat câteva. Capitalul social al tuturor se urcă la 2.370.444 fl. 53 cr. Circulația sa 80.070.207 fl. 83 cr. Lucrarea dlui Petra-Petrescu e foarte prețioasă pentru studierea progresului nostru pe terenul economiei naționale. S-a tipărit cu spesele institutului „Albina“. Prețul corone 1.50.

Edițiile Academiei Române. Au apărut de curând: „Materiale pentru Climatologia României și Clima Selinei“ de St. C. Hepites, membru corespondent. Prețul 30 bani. — „Studii asupra mineralelor de Manganese de la Broșeșeni“ de E. Benqué, inginer de mine. Prețul 20 bani.

La ce visăză fetele. Nr. 19 al „Bibliotecii pentru toți“ publicată la București de librăria Carol Müller, sub redacția dlui Dumitru Stănescu, conține două comedii: „La ce visăză fetele“ de Alfred de Musset și „Ades bărbatul schimbă“, de Auguste Vacquerie, ambele traduse în versuri de dl Th. M. Stoinescu. Prețul 30 bani.

Societatea istorică din București, intrunindu-se la 315 decembrie, a ales următorul comitet: Președinte dl Gr. G. Tocilescu; vicepreședinti dnii I. Bontă și M. Fotino; secretari dnii D. Munteanu-Râmnici și E. Zarifopol; bibliotecar dl Lazar Lazea; cassar dra Paulina Elinescu și censor dl August Scriban.

TEATRU și MUSICĂ.

Serata română din Oradea-mare. Precum anunțărăm, tinerimea română din Oradea-mare va arăgi și în carnavalul viitor o serată musicală-teatrală, urmată de dans. Programa va cuprinde cvartete, declamații și o reprezentare teatrală. Între altele se va cânta „Cisla“ de Ciprian Porumbescu și se va jucă „Ruga de la Chisineu“ de Iosif Vulcan. Repetițiile au și început și se speră rezultatul cel mai frumos.

Teatrul Național din București. Cetim în „Timpul“ că ministrul instrucțiunii publice a respins demisia dlui Gr. G. Cantacuzino, directorul general al Teatrului Național din București, rugându-l să remâne în capul acestei instituții. Ministrul i-a acordat totodată un concediu, spre a se duce la Nizza, ca să-și căute sănătatea. În timpul absenței dlui Cantacuzino,

se va delega un membru din comitetul teatral ca să fie locul de director.

Cântecele poporale politice opriate în școală. Esc. Sa archiepiscopul și mitropolitul Miron Romanul, conform concluziei consistoriului archidiocesan, din 7 septembrie a. e., a indreptat un cerculariu către toate oficile protopresbiterale din archidiocesa sa, oprind în general și eschizând total din școalele elementare, fie ca exerciții de cântări, fie ca lucrări scripturistice, toate cele cântece poporale, care se refer la viața noastră politică.

A doua intrunire socială în Orăștie s-a ținut la 7 decembrie. Ea înse, ne spune „Revista Orăștiei“ a fost mai slab cercetată decât cea dintâi, cu toate acestea și reușit bine. Cu asta ocazie dșorele Roma Pop și Veturia Vlad au executat pe pian „Ouverture“ de Souppé; dl C. Baicu a cedit lucrarea sa despre „Asilele de copii“; dșora Roma Pop a executat pe pian piesa „Impromtu“ (Cis-moll) de Hugo Reinhold; dl I. Moța a declamat poesia sa „Fraga“; în sfîrșit dșora Veturia Vlad a executat pe pian compoziția „Rhapsodie Roumaine“ de Sipoș.

BISERICĂ și ȘCOLĂ.

Sciri bisericești și școlare. Părintele Iracie Porumbescu, paroh și esarch în Frătăuțul-de-jos în Bucovina, a fost ales și întărit ca egumen al mănăstirii Putna. — Biserica gr. c. din Deș s-a sfîrșit la 3/15 decembrie, de către protopopul Ioan Welle, ca delegat al episcopului Szabo; biserică e făcută de arhitectul român G. Mateiu din Lipova. — Dl Lazar Ghebeleș, candidat de avocat, a făcut doctoratul din științele juridice la universitatea din Cluj. — Dl Petru Hubian astăzi sămbătă a fost promovat de universitatea din Budapesta la gradul de doctor în medicina universală.

Fonduri bisericești în diecesa Aradului. Pr. SSa părintele episcop Ioan Mețianu a adresat protopopilor și preoților din diecesă să un cerculariu, invitându-i să îndrumă poporul să înfleșeze în fiecare parochie căte un fond, din care să se imbunătășească lăea preoților și a invetătorilor, din care să se dea imprumuturi și sătenilor.

Adunare de invetători în Șulumberg. Reuniunea invetătorilor români gr. or. din districtul Făgăraș se va întruni în adunare generală în comuna Șulumberg, sub presidiul părintelui protopresbiter Iuliu Dan, secretar I Ioan Berescu Invetătorii I. Mihu, V. Bica, G. Andron, M. Mateiu, I. Muntean, F. Daișorean, E. Monrocea, I. Bănuț vor ține prelegeri teoretice și practice.

C E E N O U ?

Asociația națională aradana pentru cultură poporului român din Arad și provincie își va ține adunarea generală duminecă în 31 decembrie st. v. la 10 ore a. m. în localitatea sa din strada Zrinyi nr. 4. (casa diecesană), sub presidiul dlui director Ioan Beleș, secretar dl Ioan Petrovici, cu următoarea programă: 1. Esmitearea unei comisiuni pentru invitarea P. S. S. domnului episcop Ioan Mețianu. 2. Deschiderea adunării generale prin președintele. 3. Raportul general al cassarului associației. 5. Raportul general al

bibliotecarului și economului. 6. Raport despre starea cabinetului de lectură. 7. Censurarea acestor raporte. 8. Propuneri și interpelări. 9. Dimisionarea direcționii. 10. Restaurarea biroului adunării generale. 11. Restaurarea direcționii. 12. Incheierea prin președinte. — Ar fi vremea ca și acăsta associațiune să ia un avânt!

Convenirile tinerimei române din Budapesta. Sâmbăta trecută s'a ținut a sesa convenire socială a tinerimei române din Budapesta. Cu asta ocazie dl Ioan Dolean, student în drept, a cedit o lucrare despre lupta națională, partidul național și tinerime.

Bal la Sibiu. Reuniunea femeilor române din Sibiu va ține și în carnavalul viitor un bal în folosul fondului seu. Comitetul a și ficsat diua balului, care se va ține la 8 februarie n.

Intruniri sociale în Hațeg. „Revista Orăștiei“ afișă că în curând se vor începe și la Hațeg niște intruniri sociale, care se vor ține în folosul Reuniunii femeilor române din comitatul Hunedorii.

Necrologe. *Lucreția Gael* n. Dragoș, soția preotului gr. c. Tiberiu Gael în Derșida-mică, a repausat la 6 decembrie, în etate de 37 ani. — *Regina Pop* n. Rațiu, soția învețătorului Ioan Pop din Șinca-vechiă, a incetat din viață la 11 decembrie, în etate de 36 ani. — *Iulia de Rócz* n. Sabomari, fiica lui Constantin Udria din Lugos, a murit acolo la 16 decembrie, în etate de 50 ani.



OGLINDA LUMEI.

Cum călătoresc regina Victoria. Trenul cu care călătoresc regina Victoria de la Balmoral la Windsor constă din 13 cupeuri. Regina nu permite să circule trenul, decât numai cu o anumită celeritate, aşa că mai mult de 20 mile engleze pe oră nu este iertat să percurgă. Pe la 8 ore, trenul se oprește cam 30 minute pentru ca regina să-si facă toaleta. Pentru regina și prinsesa Beatrice sunt doue vagone impreunate printre puncte. Vagonul menit ca salon de căi și aranjat cu mobile imbrăcate în mătase albă, pe păreți, care sunt colorați, aternă oglindă mari. Noptea este luminat cu lampe cu ulei. Regina nu permite să fie luminat cu lumină electrică. Cupeul de dormit are mai multe despărțiminte. În despărțimentul cel mai mare se află doue paturi, unul pentru regina și altul pentru prinsesa Beatrice. Mai este și alt despărțiment pentru imbrăcat, în care se află și o baie de putină. Din vagonul domnitorei conduc în totă părțile sonerie electrice, prin care regina stă în legătură și cu conducătorul locomotivei, ca să poată opri trenul când îi convine.

Un raiu pentru contribuabili. E vorba de satul Wangenbourg, din Alsacia de jos. Locuitorii din acăstă comună nu mai plătesc nici un ban și cotisațiile pentru asigurările în contra accidentelor lucrătorilor agricoli sunt versate în casa comună. După o decizie de curând luată de consiliul comună, prestațiile pentru căile vicinale vor fi suprimate. Ceva mai mult încă: locuitorii din Wangenbourg primesc pe fiecare an, de la comună, subsizii care intrețin plata contribuției fonciare de platit. Frumusele păduri, aparținând comunei, furnizează o atare cantitate de lemn, că fiecare lucrător primește, de mai mulți ani, o anumită cantitate de lemn. Se dă totă indoit familiilor unde se află un bunic sau o bunică.

Felurimi.

Richard Wagner și Patti. Acum 13 ani, diva a fost întrebătă care este opera ei de predilecție? Diva a respuns fără întărire: — Una în care nici odată n'am cântat în public, — Lohengrin. „Elsa“ mi se pare mie cel mai frumos și cel mai ideal caracter de operă. — Așa dar admiră pe Wagner? — De sigur, mai mult decât ori și care compozitor. Me sfiese numai să cânt muzica lui înaintea publicului, de temă să nu-mi stric vocea. Dar eu am cântat muzica lui forte de în casa mea spre intensivă și propria mea placere. — Te-ai hotărît să nu cânti nici odată muzica lui Wagner în public? — Mi-am rezervat-o eu deosebită pe „Elsa“ pentru cel din urmă sezon al carierei mele ca cântăreță de operă. Atunci nu me voi teme că-mi stric vocea, și voi putea cântă admirabilă lui muzică cum doresc eu. Mi se pare forte nimerit să termin cariera cu aceea ce mi se prezintă ca cea mai înaltă muzică ce s'a scris vreodată.

Simțul culorilor la copii. Un interesant articol al diarului „Nature“ dă curiose amănunte asupra modului în care simțul culorilor se dezvoltă la copii. Copilul posedă înțețu simțul luminei; el deosebește albul de negru și poate atunci să vădă obiectele care îl încunjură. Prin luna a șesea, sensația roșului și aceea a verdelui începe să se desvolte în părțile centrale ale retinei și se perfecționează din ce în ce mai mult până la a 24-a lună. De la 2–3 ani, copilul începe să cunoască galbenul; de la 3–4 ani, portocaliu, albastru și în fine violetul. Simțul culorilor se perfecționează astfel până la vîrstă de 5–6 ani. Doctorul Garbini a observat că numai la un an după această vîrstă copilul poate să recunoască cele șesă culori principale (verde, roșu, galben, portocaliu, albastru și violet) și că el îa obiceiul de a le deosebi în conversație. Anamisi care nu pot deosebi afară de albul și negrul decât verdele, roșul și albastrul, pot dar fi comparați, în era dezvoltării lor ca popore, cu copiii de 3–4 ani.

Jocul de cărți. Se susține că Saracenii au adus în Europa cărțile de joc. Este înse adeverat că mai tare s'a dezvoltat pasiunea jocului de cărți în China, unde cu 2500 ani înainte se jucă cu niște foi de os de elefant. În jocul chinez se întrebuintă 64 cărți și multe din ele semănă cu șahul. În Europa, acest joc a fost introdus pe timpul lui Carol al IV-lea. Acest ne-norocit domnitor suferă de ipocondrie și ingrijitorii lui că să-l distragă se jucă cu el cu niște foi colorate. Care dintre jocurile de cărți este cel mai vechiu, nu se poate constata. Francezii, care își arăgă cele mai mari pretenții în Europa pe terenul acesta, dic că jocul de cărți numit „picket“ este cel mai vechiu dintre toate.

Psychologia amoresaților. Iată psychologia amoresaților după cum o găsim în „Société nouvelle“, revistă internațională care se publică la Bruxelles. „Tinerul bărbat, care e cuprins în mod viu de pasiune, se află adesea în prezența forțelor titanice — forțe titanice și inconsciente ale proprietății sale naturi. În amator, tinerul se simte că devine un Dănu și cu drept cuvânt, căci el capătă energie și putere mare de lucru, aceste forțe care lucrăză la viitorul rasei și a căror acțiune se întinde pe vaste spații de timpuri. În amatorul plutește în abisurile proprietății sale finite și tremură speriat de acăstă revoluție. Privirile celor doi amanji pătrund prin aparință până la vîrstele cele mai adormite deșteptând o mulțime de reverii antenatale“. Ne

place a crede că amoresații vor fi mândri de a află că ei fac atâtea lucruri fără să știe.

Limbajul timbrului. Timbrul pus d'andosele pe colțul stâng: Te iubesc. In lat: Mi-am dat inima altuia. Drept in partea de jos séu de sus: La revedere. Pus d'andosele pe colțul drept: Nu-ți mai da os-tenela a-mi scrie. Pus la mijloc sus: Da. Jos: Nu. Pus drept pe colțul de sus din drépta: Doresc amiciția dtale. In lat: Me iubeșci? Aplecat? Scrie-mi numai decât*. Pus orizontal pe colțul din stânga: Să nu me părăsești in durerea mea.

Vieța omului. In lumea întrégă mor in fiecare an 33 milioane de ómeni, séu 91.554 într'o dì, 3730 într'o oră și 62 in fiecare minută. Fiecare puls însemnă mórtea unei ființe omenești. Cei mai mulți mor in etate de 38 de ani. A patra parte din poporațiune mor înainte de-a ajunge in vîrsta de 7 ani, iar jumătate móre înainte de-a ajunge al 17 an al etății. Din 10.000 de ómeni numai unul ajunge etatea de 100 de ani; din 500 numai unul ajunge etatea de 90 de ani și din 100 de ómeni numai unul ajunge etatea de 70 de ani. Cei insurați trăesc mai mult decât cei neinsurați. Din 1000 persoane, care au ajuns etatea de 70 de ani, au fost: 40 preoți, 40 țărani, 33 muncitori, 32 militari, 39 advocați și ingineri, 27 profesori și 24 medici.

Poșta redacțiunei.



București. Am vădut și noi că revista aceea a reprobus in numerul seu din urmă, din cuvînt in cuvînt, o pagină întrégă de scris literare și artistice-culturale, din „Familia“. Nu ne-am mirat înse de loc, că ea nicăi nu cîteză izvorul, căci a mărturisi că o revistă bucureșteană scote în-

ormațiunile sale bucureșcene din o fóie ce apare la Oradea-mare, — ar fi fost a se prezintă in adevăr ca o revistă — admirabilă.

Romeo. Studieză intîiu; apoi te adreseză la diare cu primele incercări.

Călindarul săptămânei.

Duminica a 29-a după Rosalii Ev 10 dela Luca, c. 13. gl. 4, a inv. 7.

Diua săpt.	Călindarul vechiu	Călind. nou	Sórele.
Duminică 10	Mart. Mina	22 Beata	7 35 3 33
Luni 11	Păr. Daniil Stelpn.	23 Dagobert	7 37 3 20
Marți 12	Păr. Spiridon	24 Adam și Eva	7 38 3 30
Merkuri 13	Păr. Axentie	25 (+) Nasc. Dluț	7 33 3 31
Joi 14	SS. M. Tira și Arion	26 Mart Stefan	7 41 3 30
Vineri 15	SS. Elefterie	27 Ioan Ev. și Ap.	7 42 3 33
Sâmbătă 16	Prof. Ageu	28 Pruncii nev.	7 43 3 31

La incheierea anului rugăm pe toți cei ce vor să ne sprinăescă și in viitor, să binevoiăscă a ne respunde abonamentul cât mai curând.

Aceia cari primesc fóia nôstră regulat, inse încă nu ne-au trimis costul ei, sînt rugați a-și face datoria. Nu ne indoim că toți cei ce țin la corectitate, vor și face acésta; căci a primi o fóie de-alungul anului și a nu plăti abonamentul, nu cam este lucru cinstit.

Proprietar, redactor respundător și editor: IOSIF VULCAN.

Cu TIPARUL LUI IOSIF LÁNG IN ORADEA-MARE.

UMOR și SATIRĂ.

Educațiune principiară.

— Ce-mi pôte spune Alteța Vôstră despre aurul? întrăbă profesorul.

Tinerul print, in vîrsta de 8 ani, tace.

— Fórte just, Alteță, dice profesorul. Tăcerea este de aur!

Ce i-a scos.

— Dar ce ai? Ti-e falca umflată ...

— Sufer de dinți. Toemai viu de la dentist.

— Si ce i-a scos?

— Doue-deci de franci! ...

La un pension de fete.

Profesorul. — Care a fost cel mai mare cuceritor al timpurilor?

Eleva. — Don Juan.

Cinci milioane de martori.

Judecătorul. — De géba tăgădueșci; sună doi martori cari te-au vădut.

Pungașul. — Se pôte, dar ce sunt doi ênși cari m'au vădut, pe lângă cele cinci milioane de Români cari nu m'au vădut!

Nesocotitul.

Se vorbiă despre inteligența animalelor.

— Am vădut că sună câni cari au mai multă inteligență decât stăpânul?

— Adeverat, sună rari, dar eu am unul aşă ...

La esamen.

Profesorul. — Are omul voință liberă?

Studentul. — Nu!

Profesorul. — Cum asta?

Studentul. — Altfel nu me vedeați aici!

Dragoste, ori... căsătorie.

Domnișoara Milionopol (cătră adoratorul ei):

— Spune-mi drept, Mitică, me iubeșci chiar, ori vrei numai să me iei de nevăstă? ...

— Papa, ești bine dispus?

— Da.

— Si vrei să remâi bine dispus?

— Da... dar de ce?

— Atunci îți arăt altă-dată notele de la școală.

— In casa dvôstre nu se bea here de loc?

— Nici o picătură. Nevesta mea și eu, când ni-e sete, bem numai vin și apă.

— Fórte frumos. Dar in ce proporție beți vinul cu apa?

— Eu beu vin și nevăsta mea apă.

— S'a dus véra, acum vîntul urlă p'alt ton.

— Palton urlu și eu ...